

VICTOR PAZ ESTENSSORO

5934

**LA REVOLUCION NACIONAL
ES UN HECHO IRREVERSIBLE
DE NUESTRA HISTORIA**

B
03 5
8 r

La Paz, Abril de 1961.

01195

FB

350.0035

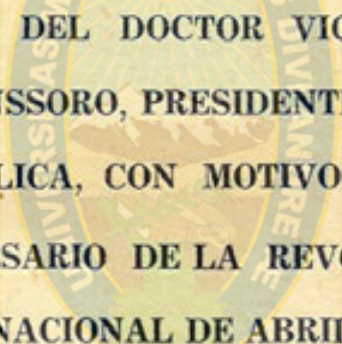
P 348 r

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACIONES
DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA
LA PAZ — BOLIVIA

UNIVERSIDAD BOLIVIANA
UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
BIBLIOTECA CENTRAL
La Paz — Bolivia



TERCER GOBIERNO DE LA REVOLUCION NACIONAL



DISCURSO DEL DOCTOR VICTOR
PAZ ESTENSSORO, PRESIDENTE DE
LA REPUBLICA, CON MOTIVO DEL
IX ANIVERSARIO DE LA REVOLU-
CION NACIONAL DE ABRIL.

Compañeras y compañeros del Partido, pueblo todo de La Paz:

A nueve años de las heroicas jornadas de Abril, vemos que Bolivia ha cambiado fundamentalmente. Podríamos indicar cien ejemplos, demostrativos de ese cambio, y el más notable sería el de los campesinos, que de su condición de siervos pasan a ser ciudadanos y llegan a integrar, plenamente, la comunidad nacional. Pero quiero mencionar especialmente uno, que es consecuencia de una serie de medidas adoptadas por la Revolución Nacional. Me refiero a la estabilidad política que, después de años de motines y trastornos, ha encontrado nuestro país; estabilidad que es más notable todavía porque se cumple en una época de dura crisis económica. Pero, si bien notable, esa estabilidad política no es un milagro, sino la resultante de la justicia social hecha en este país, en que el Gobierno no es instrumento de opresión, de explotación al servicio de unos pocos, sino el manejo del Estado al servicio de la inmensa mayoría del pueblo boliviano.

Aún los enemigos más acérrimos de la Revolución tienen que reconocer, hoy más que nunca, después de esta demostración multitudinaria, que la Revolución Nacional es un hecho irreversible en nuestra Historia.

REFORMA AGRARIA

Cuando nosotros planteamos la necesidad de la Reforma Agraria, y la llevamos a cabo, fuimos considerados como herejes y se nos llamó extremistas. Pero el mundo de hoy día marcha por un camino revolucionario, especialmente en las inmensas áreas del subdesarrollo, y la Reforma Agraria es una recomendación que se formula, como medida indispensable, a todos los países que quieran ingresar por la ruta del progreso económico.

La Revolución, repito, es un hecho irreversible, y todos los bolivianos, sean o no revolucionarios, tienen que acomodar sus vidas ante esta realidad que ya jamás podrán cambiar.

Hoy día, en su noveno aniversario, al recordar a todos los mártires a todos los hombres y mujeres que ofrendaron la vida por esta causa de redención del pueblo boliviano, podemos enorgullecernos de lo que ha hecho, positivamente, la Revolución.

La Reforma Agraria es la medida de mayor trascendencia de este proceso histórico.

NACIONALIZACION DE LAS MINAS

Con la Nacionalización de Minas, no obstante sus deficiencias y sus errores, hemos escapado al control de los que fueron "Barones del Estaño"; hemos avanzado en la explotación del petróleo en beneficio nacional; hemos logrado aumentos apreciables en la producción de azúcar, de arroz y de maderas, con el propósito de lle-

gar a autoabastecernos. Vías de comunicación, que unen la región andina con la amazónica, nos están permitiendo dar una mayor vertebración económica a Bolivia, y están logrando una verdadera unidad nacional. Recién empieza a ser Bolivia una nación en su sentido real.

La educación y la asistencia sanitaria han extendido sus beneficios especialmente a las masas campesinas, y éstas ya no confían en el yatiri o el curandero sino que buscan al médico y acuden a los centros de servicio social y de salud.

ESTANCAMIENTO

Pero, junto con estas realizaciones positivas, no seríamos sinceros con nuestros muertos si no señalásemos, paralelamente, los factores negativos que ha registrado nuestra Revolución. Hay un estancamiento — puede decirse un retroceso — en los renglones fundamentales de la actividad económica. La producción de las minas nacionalizadas acusa un descenso, y también ha empezado a descender, después de haber logrado un gran aumento, la producción petrolera del Estado.

CAUSAS

Son varias las causas de este fenómeno, pero hay una que, si bien es común al descenso de la producción del petróleo, es particularmente importante en lo que se refiere a la minería: la falta de inversiones en los últimos años. Los ferrocarriles también se encuentran en un punto crítico de su funcionamiento y, por otra parte, hay ciertas ramas de la producción que no han acusado progresos o en las cuales no se ha proseguido con proyectos de desarrollo.

El Partido consciente de su responsabilidad, ya antes del 6 de Agosto constituyó una comisión para estudiar el programa que debía llevarse a cabo para reorganizar la Corporación Minera de Bolivia. Desde entonces, hemos trabajado incansablemente para conseguir los capitales que requerimos para poder salir de la crisis en que nos encontramos. Han sido negociaciones pertinentes, constantes, pero no siempre han caminado con la celeridad de nuestra angustia y nuestras necesidades.

FINANCIAMIENTO

Por fin, en este 9 de Abril, podemos ya ver que en ese horizonte que se mantenía oscuro, ha empezado a surgir una luz que señala que la Revolución podrá seguir adelante. Para la Corporación Minera de Bolivia, que es la actividad económica básica del país, ha merecido la primera prioridad de nuestros planes de emergencia, hemos conseguido un financiamiento de parte de los Estados Unidos, de la República Federal Alemana y del Banco Interamericano de Desarrollo. La operación global llegará a cerca de cuarenta millones de dólares de los cuales se han concretado ya los instrumentos para que pudieran ser efectivos siete millones de dólares; el 50% con los Estados Unidos y el resto por la República Federal Alemana. En la segunda quincena del presente mes vamos a poder formalizar las negociaciones para que el saldo quede también a nuestra disposición y se hagan las inversiones que se ha planificado con la Corporación Minera de Bolivia.

En estos momentos se encuentran en los EE.UU. los principales personeros de Y.P.F.B., buscando una financiación para la entidad petrolera fiscal. En la semana siguiente al 15 de abril, vamos a firmar los con-

tratos con el Banco Interamericano de Desarrollo, para un préstamo de 10 millones de dólares a la Corporación Boliviana de Fomento, destinado a obras de diversificación económica.

A estos financiamientos, ya seguros, y en los cuales falta solamente formalizar su detalle contractual, debe añadirse la inversión en la construcción del aeropuerto de El Alto y los fondos que podremos obtener a partir de la mitad del presente año con motivo de la aprobación del Acta de Bogotá.

PERSPECTIVA CIERTA

Estos hechos deben remarcarse porque abren para nosotros una perspectiva cierta, no sólo porque solucionan nuestros actuales y angustiosos problemas, sino porque significan un verdadero triunfo para la Revolución Nacional.

Uno de los obstáculos por los cuales no podía conseguirse una financiación para la Corporación Minera de Bolivia y para Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos era que ambas son empresas estatales. Vivíamos sometidos a la ortodoxia de que solamente en la empresa privada estaba la salvación para los países subdesarrollados. Hechos nuevos en el Mundo Internacional han permitido quebrar ese tabú y lograr financiamientos económicos para las empresas del Estado.

EL PRESIDENTE KENNEDY

La elección del Presidente Kennedy de los Estados Unidos, ha abierto esa posibilidad, con una actitud mucho más comprensiva sobre las necesidades del área subdesarrollada de América. Por otra parte, la República Federal Alemana, que ha demostrado ser un mila-

gro de trabajo tesonero por la forma en que ha resurgido de sus cenizas, hoy día ha alcanzado su plenitud económica y está llevando su auxilio a los países subdesarrollados.

Debe mencionarse la organización del Banco Interamericano de Desarrollo, una entidad financiera con un criterio nuevo, sin un sentido inspirado en la idea de cobrar deudas sino de colaborar en la superación de las dificultades presentes y crear un porvenir mejor para los pueblos de América.

OFRECIMIENTO SOVIETICO

Y, por último, debo señalar en este examen, porque el mío es un examen honesto y objetivo, el ofrecimiento de los créditos soviéticos. Todos estos factores han creado una nueva situación que nosotros sabremos aprovechar debidamente en servicio de todo el pueblo de Bolivia. De ahí que, compañeros, en una reunión de trabajadores realizada aquí en Palacio, dije que calculaba que en el mes de abril podría empezar a mejorar nuestra situación. Hemos llegado a abril y estamos logrando ese mejoramiento en nuestra situación. No he mentido compañeros, como no he mentido nunca.

AUMENTO DE SALARIOS

Todavía nuestra situación no nos permite realizar uno de los deseos permanentes que hay en el gobierno: acceder a las demandas de aumento de salario de los trabajadores. Si en este momento accediéramos a ello, estaríamos cometiendo una actitud irresponsable e incurriendo de nuevo en el riesgo de la inflación; estaríamos asumiendo una actitud demagógica, pues concederíamos un aumento que no está compensado en el au-

mento de la producción. Ese aumento, en consecuencia, sería puramente inflacionario y a las pocas semanas sería devorado por el alza de los precios.

Pero, si nosotros tenemos, ahora, los recursos que vamos a invertir para lograr un desarrollo económico, podemos tener la certeza de que, en el futuro, los trabajadores podrán tener un mejor nivel de vida.

INTERES COLECTIVO

Y, en esta oportunidad, también quiero decir a muchos compañeros del Partido que, efectivamente, hasta hoy no he podido atender a sus demandas individuales. La situación económica no lo permitía. Por otra parte, debemos considerar que cuando hacemos una revolución, el gobierno debe concentrar su atención en buscar soluciones de interés colectivo, por encima de las demandas individuales de los propios compañeros del Partido.

CONCIENCIA PUBLICA

Creo, compañeros que en este nuevo año que tenemos delante, debemos definir lo que son las tareas inmediatas más importantes. Debe formarse una conciencia pública profunda arraigada en el pueblo de Bolivia, sobre las necesidades de nuestro desarrollo económico. No es sólo interés del Gobierno el de llevar una política de desarrollo, es interés de todo el pueblo de Bolivia. Nosotros hemos hecho una mejor distribución de la riqueza que había en este país. Pero éramos un país atrasado, subdesarrollado y, naturalmente el volumen de nuestra riqueza era pequeño. Nosotros queremos seguir mejorando el nivel de vida de todos los bolivianos, pero no lo conseguiremos si no aumentamos

el volumen de nuestra riqueza. Por eso es necesario que todos los bolivianos tengan una idea clara de que lo que debe hacerse en la presente etapa revolucionaria, es poner todo el esfuerzo, todos los recursos del país al servicio del desarrollo económico.

DESARROLLO ECONÓMICO

Ahora, ¿Cómo vamos a llevar a cabo ese desarrollo económico? Necesitamos planearlo, porque somos un país pobre. Los pocos recursos que conseguimos no los podemos desperdiciar; necesitamos establecer las prioridades, un orden de necesidades para conseguir ese desarrollo. En los próximos días, vamos a apresurar la formulación del plan de desarrollo económico que se está preparando por la Junta de Planeamiento y la Comisión de la CEPAL.

Pero está ocurriendo un fenómeno que es extraordinario en la vida de este país. Vamos a conseguir estos créditos, y la disponibilidad de recursos va a preceder a la existencia de proyectos detallados de obras públicas. Deberemos, pues, hacer un esfuerzo, una vez que tengamos la idea general del plan de desarrollo económico, para ver cuales son las obras básicas que hay que desarrollar en la nación y pedir aceleradamente a un grupo de ingenieros y economistas que formulen los proyectos de detalle de esas obras, a fin de poder utilizar los fondos, que se nos están proporcionando lo más antes posible y dar empleo a los desocupados que hay en Bolivia. En segundo término, para que las obras económicas puedan llegar a rendir sus frutos y permitir, igualmente, un mayor bienestar general para los bolivianos.

MORALIZACION

Para que no se desperdicien los recursos que vamos a conseguir, necesitamos poner nuestro máximo esfuerzo en moralizar la función pública. No podemos permitir, ni el desperdicio de los recursos, ni el aprovechamiento ilícito de éstos, pues, hallándose destinados al desarrollo económico estos recursos son sagrados para el pueblo. El Gobierno está preparando un Decreto Supremo, estableciendo una legislación especial para reprimir estos delitos de enriquecimiento ilícito y el aprovechamiento de las funciones públicas en beneficio particular.

ORDEN DENTRO DE LA REVOLUCION

Creo que también existe otro objetivo inmediato; la necesidad de orden. No el sometimiento a un orden impuesto por la oligarquía, sino el orden dentro de la Revolución. Necesitamos poner término a la anarquía laboral y a la anarquía política. No podemos permitir la existencia de caciques sindicales ni de caciques políticos que antepongan su interés personal, de grupo, de conquistar bases, a los intereses sagrados de todo el pueblo de Bolivia.

El Gobierno está dispuesto a actuar enérgicamente, porque considera que quienes van contra el desarrollo económico, quienes se aprovechan de los fondos públicos, quienes perturban el orden, atentan contra lo que es el interés de las grandes mayorías nacionales; es decir, se colocan en la posición de contrarrevolucionarios y deben ser tratados como tales.

REQUISITO ESENCIAL

Por las perspectivas que he señalado, se ve, pues, que se ha abierto para nosotros la posibilidad de financiamiento, de obtener capitales, que es uno de los requisitos esenciales para que Bolivia salga de su etapa del subdesarrollo. Esto es la esencia de lo que debemos hacer los revolucionarios: salir del subdesarrollo. Vamos a conseguir los recursos y la asistencia técnica. Depende, pues, de nosotros mismos, sólo de nosotros, el poder aprovechar esos recursos para ejecutar las obras que rompan nuestro estancamiento, para aprovechar de nuestra riqueza y para que todos los bolivianos vivan mejor. Estamos obligados a hacerlo así, compañeros, porque solamente en esa forma seremos dignos de los bolivianos, de los compañeros movimientistas que dieron su vida por la Revolución Nacional, y porque sólo así aseguraremos el porvenir de nuestros hijos.



IMPRESO EN LOS TALLERES DE
LA EDITORIAL DEL ESTADO





PUBLICACION DE LA DIRECCION NACIONAL DE
INFORMACIONES DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA
